

BOARD of SUPERVISORS



City Hall
1 Dr. Carlton B. Goodlett Place, Room 244
San Francisco 94102-4689
Tel. No. 554-5184
Fax No. 554-5163
TDD/TTY No. 554-5227

NOTICE OF PUBLIC HEARING

BOARD OF SUPERVISORS OF THE CITY AND COUNTY OF SAN FRANCISCO

NOTICE IS HEREBY GIVEN THAT the Board of Supervisors of the City and County of San Francisco will hold a public hearing to consider the following appeal and said public hearing will be held as follows, at which time all interested parties may attend and be heard:


Date: Tuesday, January 26, 2016

Time: 3:00 p.m.

Location: Legislative Chamber, City Hall, Room 250
1 Dr. Carlton B. Goodlett, Place, San Francisco, CA 94102

Subject: File No. 151269. Hearing of persons interested in or objecting to the determination of categorical exemption from environmental review under the California Environmental Quality Act issued by the Planning Department on October 22, 2015, and approved by the San Francisco Municipal Transportation Agency on November 17, 2015, for the proposed Commuter Shuttle Permit Program. (Appellant: Rebecca L. Davis, on behalf of the Coalition for Fair, Legal and Environmental Transit, Sue Vaughan, and Robert Planthold) (Filed December 17, 2015).

In accordance with Administrative Code, Section 67.7-1, persons who are unable to attend the hearing on this matter may submit written comments prior to the time the hearing begins. These comments will be made as part of the official public record in this matter and shall be brought to the attention of the Board of Supervisors. Written comments should be addressed to Angela Calvillo, Clerk of the Board, City Hall, 1 Dr. Carlton B. Goodlett Place, Room 244, San Francisco, CA, 94102. Information relating to this matter is available in the Office of the Clerk of the Board and agenda information relating to this matter will be available for public review on Friday, January 22, 2016.


Angela Calvillo
Clerk of the Board



公聽會通知

三藩市市及縣市參事委員會

- 日期: 2016年1月26日星期二
- 時間: 下午3時
- 地點: 市政廳，立法會議廳 250 室，1 Dr. Carlton B. Goodlett Place, San Francisco, CA 94102
- 議題: 檔案號碼 151269。聆訊感興趣或反對人士對環境審核的類別（性）豁免（categorical exemption）所作出的決定的意見，依據「加州環境質量法」（California Environmental Quality Act），其由規劃局於2015年10月22日頒佈，並經由三藩市市交通局於2015年11月17日通過建議的「通勤者穿梭交通許可計劃」（Commuter Shuttle Permit Program）。（上訴人：Rebecca L. Davis，代表公平、法律及環境交通聯盟 <Coalition for Fair, Legal and Environmental Transit>，Sue Vaughan和 Robert Planthold）（於2015年12月17日已提交）。


Angela Calvillo
市參事委員會書記

日期/郵寄/張貼: January 12, 2016




NOTIFICACIÓN DE AUDIENCIA PÚBLICA

JUNTA DE SUPERVISORES DE LA CIUDAD Y CONDADO DE SAN FRANCISCO

SE NOTIFICA POR LA PRESENTE que el Comité de Uso de Terrenos y Transporte celebrará una audiencia pública para considerar la siguiente propuesta y dicha audiencia pública se celebrará de la siguiente manera, en tal momento que todos los interesados podrán asistir y ser escuchados:

- Fecha:** Martes, 26 de enero de 2016
- Hora:** 3:00 p.m.
- Lugar:** Cámara Legislativa, Sala 250 del Ayuntamiento
1 Dr. Carlton B. Goodlett Place, San Francisco, CA
- Asunto:** Expediente Núm. 151269. Audiencia a las personas interesadas en, o que se oponen a la determinación de una categoría exenta a la revisión medioambiental conforme con la Ley de Calidad Medioambiental de California que el Departamento de Planificación emitió el 22 de octubre de 2015, y que la Agencia de Transporte Municipal de San Francisco aprobó el 17 de noviembre de 2015 para el propuesto Programa para Permisos de Autobuses Suburbanos. (Apelante: Rebecca L. Davis, en nombre de la Coalición para el Tránsito Justo, Legal y Medioambiental, Sue Vaughan, y Robert Planthold) (Presentada el 17 de diciembre 2015).

De acuerdo con la Sección 67.7-1 del Código Administrativo, las personas que no puedan acudir a la audiencia sobre este asunto podrán presentar comentarios por escrito antes de la hora de comienzo de la audiencia. Estos comentarios serán parte del registro público oficial sobre este asunto y se pondrán a la atención de la Junta de Supervisores. Los comentarios por escrito deben dirigirse a: Angela Calvillo, Secretaria de la Junta, Ayuntamiento, 1 Dr. Carlton B. Goodlett Place, Sala 244, San Francisco, CA, 94102. La información relativa a este asunto está disponible en la Oficina del Secretaría de la Junta e información de la agenda relativa a este asunto estará disponible para la revisión pública en el viernes 22 de enero de 2016.


Angela Calvillo,
Secretaria de la Junta